

ថ្ងៃទី 13 ខែសីហាឆ្នាំ 2003

លេខ. 003-252

ដើម្បីព័ត៌មានច្រើនថែមទៀត:

ទាក់ទងលោក David Workman, ការិយាល័យទំនាក់ទំនងនៃក្រសួង DSHS, ទូរស័ព្ទ 360-902-7828

អ្នកស្រី Kathy Spears, ផ្នែកទំនាក់ទំនងប្រព័ន្ធឃោសនានៃក្រសួង DSHS, ទូរស័ព្ទ 360-902-7893

**ក្រសួង DSHS បង្កើតឲ្យមានព័ត៌មានជាច្រើនជាពហុភាសានៅក្នុងបណ្តាញអ៊ិនធឺណែត
ពិភពលោក (World Wide Web)**

ក្រុង OLYMPIA – ក្រសួងសង្គមកិច្ចនិងសុខាភិបាល (DSHS) បានភ្ជាប់បណ្តាញអ៊ិនធឺណែតខ្លួនទៅនឹងអ៊ិនធឺណែតរបស់រដ្ឋវ៉ាស៊ីនតោន (Access Washington), ហៅថាទ្វារអ៊ិនធឺណែតរដ្ឋ (state’s Internet portal), ក្នុងការផ្តល់ជូននូវប្រកាសនូវតួអង្គសេវាកម្មរបស់រដ្ឋជាពហុភាសាតាមរយៈអាស្រ័យដ្ឋាននៃបណ្តាញអ៊ិនធឺណែតពិភពលោក (World Wide Web) ។

គេហទំព័រអ៊ិនធឺណែតនៃក្រសួង DSHS ([DSHS Internet homepage](#)) ពេលនេះតភ្ជាប់ជាពិសេសទៅនឹងប្រកាសនូវតួអង្គដែលមានបកប្រែជាភាសាបរទេស ដែលភាគច្រើនតាមធម្មតាគេនិយាយទាក់ទងគ្នានៅក្នុងរដ្ឋវ៉ាស៊ីនតោន ដោយរួមទាំងភាសាអេស្ប៉ាញ៉ាល, រុស្ស៊ី, វៀតណាម, កូរ៉េ, ចិន, ខ្មែរ និងលាវ ។

ការតភ្ជាប់គ្នាធ្វើឲ្យមានការងាយស្រួលសំរាប់ប្រជាជនដែលនិយាយភាសាទាំងអស់នេះ ដើម្បីរកមើលប្រកាសនូវតួអង្គជាច្រើនរបស់ក្រសួង DSHS អំពីសេវាកម្មសំរាប់ជនជំនិញពិការ, សេវាកម្មសំរាប់ក្មេងនិងក្រ្តសារ, ការឧបត្ថម្ភក្មេង, និងជំនួយផ្នែកពេទ្យ ។

អ្នកបង្កើតអ៊ិនធឺណែតនៃក្រសួង DSHS, អ្នកឯកទេសផ្នែកទំនាក់ទំនង និង បុគ្គលិកកម្មវិធីសេវាសំរាប់អតិថិជនបានចុះការផ្សាយជាភាសាបរទេសនៅក្នុងមធ្យោបាយបែបនេះ ដែលអាចឲ្យមើលព័ត៌មាននោះតាមកុំព្យូទ័រណាមួយក៏បាន ដែលកុំព្យូទ័រនោះមានកម្មវិធីអនុវត្តកុំព្យូទ័រសំរាប់អាន (Adobe Reader software) ។ ការបកប្រែប្រកាសនូវតួអង្គរបស់ក្រសួង DSHS ក៏អាចបោះពុម្ពតាមព្រីនធីរកុំព្យូទ័រធម្មតាបានដែរ ។

នាយកដ្ឋានឧបត្ថម្ភក្មេងនៃក្រសួង DSHS បានផ្តើមបើកផ្លូវមុនគេកាលពីឆ្នាំមុន ដោយបង្កើតការតភ្ជាប់ទៅនឹងភាសាប្រាំពីរដែលមិនមែនជាភាសាអង់គ្លេស ទៅនឹងការបកប្រែប្រកាសនូវតួអង្គនៃការឧបត្ថម្ភក្មេង ។ ការផ្តើមទាក់ទងការឧបត្ថម្ភក្មេងបានត្រូវទទួលយកដោយក្រុមនៃក្រសួង DSHS ដែលពេលក្រោយមកបានបង្កើតការតភ្ជាប់ទៅនឹងពហុភាសាសំរាប់គេហទំព័រក្រសួង DSHS ទាំងមូល ។

នៅថ្ងៃទី 24 ខែកក្កដា បណ្តាញអ៊ិនធឺណែតរដ្ឋវ៉ាស៊ីនតោន ([Access Washington](#)) បានប្រកាសការផ្សាយដំណឹងជាភាសាអង់គ្លេស រៀបរយតាមអក្សរ តភ្ជាប់ទៅនឹងភាសាអេស្ប៉ាញ៉ាល, រុស្ស៊ី, វៀតណាម, កូរ៉េ, ចិន, ខ្មែរ និងលាវ ។

រដ្ឋលេខាធិការនៃក្រសួង DSHS, លោក Dennis Braddock បាននិយាយថា “យើងឲ្យតម្លៃទៅលើទានភាពបូកសរុប ផ្សេងៗគ្នានៃរដ្ឋវ៉ាស៊ីនតោន និងប្រជាជននៃរដ្ឋ ហើយយើងបានប្តេជ្ញាដើម្បីបង្កើតឲ្យមានព័ត៌មានច្រើននិងច្រើនទៀតសំរាប់ ប្រជាជនក្នុងភាសាដើមរបស់ពួកគេ ។ ”

“នេះគឺជាមធ្យោបាយមួយក្នុងចំណោមមធ្យោបាយជាច្រើន ដែលយើងបំពេញចំណង់លើបេសកកម្មរបស់យើង ដើម្បីធ្វើឲ្យកាន់តែ ប្រសើរឡើងនូវគុណភាព នៃជីវិតរបស់ប្រជាជនដែលត្រូវការសេវាកម្មរបស់យើង – និងសំរេចគោលចំណងរបស់យើងក្នុងនាម ជាប្រភពនៃព័ត៌មានយ៉ាងប្រសើរបំផុតអំពីសេវាកម្មនុស្សនៅក្នុងរដ្ឋវ៉ាស៊ីនតោន ។ ”

#